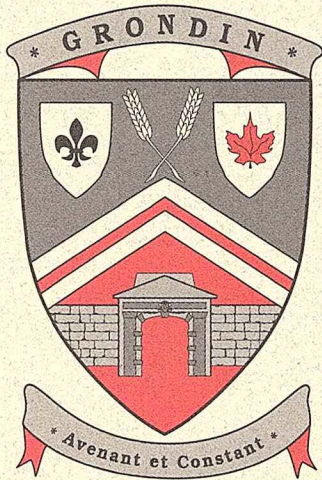


# Le Grondinard

5.00 \$



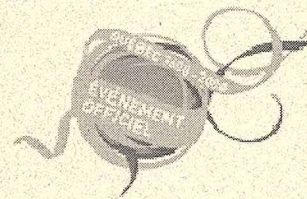
Volume 15      Numéro 2

Juin 2008

## • SOMMAIRE •

	Page
Mot du président .....	2
Mot de la rédactrice/Internet.	3
Procès-verbal 2007.....	4
Rapport du CA .....	6
Mise en candidature.....	8
Ordre du jour 2008 .....	9
Une femme est partie.....	10
Rassemblement 2008.....	12
Nos ancêtres.....	19
Nécrologie .....	26
Carnet social .....	27
Recrutement.....	30
Articles Grondin.....	31

Bulletin de l'Association des  
FAMILLES GRONDIN D'AMÉRIQUE INC.



*Les descendants des familles Grondin  
sont attendus à Québec  
pour le 15<sup>e</sup> rassemblement annuel  
de l'Association  
des Grondin d'Amérique  
les 16 et 17 août prochain.*



*Bienvenue à tous!*

Adresse Internet : [www.associationgrondin.org](http://www.associationgrondin.org)

**Siège Social:** C.P. 10090, Succ. Sainte-Foy, Québec (Québec) G1V 4C6

# VOTRE ASSOCIATION

## CONSEIL D'ADMINISTRATION

**Gérard Grondin, président # 268**

1360, rue Notre-Dame  
St-Maurice (Québec) G0X 2X0  
(819) 379-0372

courriel : [gerrygrondin@hotmail.com](mailto:gerrygrondin@hotmail.com)

**Raphaël Grondin, 1<sup>er</sup> v.-président # 83**

20 est Boul. Bellerose  
Laval (Québec) H7K 1S3  
(450) 663-8717

**Myriam Picard, 2<sup>ème</sup> v.-prés. # 575**

1184 Lavallée app.# 101  
Longueuil (Québec) J4J -4B7  
Tél : ( 450 ) 616-9394

Courriel : [myrpicard@hotmail.com](mailto:myrpicard@hotmail.com)

**Nicole Grondin, secrétaire # 459**

1790, rue Thomas-Caron  
Saint-Maurice (Québec) G0X 2X0  
(819) 693-9514

Courriel : [nic.grondin@videotron.ca](mailto:nic.grondin@videotron.ca)

**Léo-Paul Grondin, trésorier # 167**

2804, Terrasse Belleau  
Longueuil (Québec) J4M 1K7  
(450) 468-5426

Courriel : [lpgrondin@hotmail.com](mailto:lpgrondin@hotmail.com)

## DIRECTEURS

**Gilles Grondin # 572**

1765 rue Charon  
Trois-Rivières (Québec) G8Y 2L3  
(819) 693-4319

Courriel : [Gilles.Grondin@UQTR.CA](mailto:Gilles.Grondin@UQTR.CA)

**Janine Grondin # 1**

3720, Gabrielle Vallée #213  
Ste-Foy, (Québec) G1W 4Z7  
(418) 653-1469

courriel : [janinegrondin@hotmail.com](mailto:janinegrondin@hotmail.com)

**Johanne Grondin # 516**

346 Cr. Des Ruisseaux, L'Épipha-  
nie, Qc, J5X 0A2 (450) 588-3700  
Bur. : 1-800-363-2768 poste: 4804

Courriel: [Grondin.Johanne@hydro.qc.ca](mailto:Grondin.Johanne@hydro.qc.ca)

**Raymonde Grondin # 485**

531, rue Trudelle  
St-Romuald (Québec)G6W 6S5  
(418) 839-4934

Courriel : [ray.grondin@hotmail.com](mailto:ray.grondin@hotmail.com)

**Réjeanne Grondin # 139**

21, rue Delisle  
Lévis (Québec) G6V 6J8  
(418) 833-4194 Fax : (418) 833-8693

Courriel : [grondin.rejeanne@videotron.ca](mailto:grondin.rejeanne@videotron.ca)

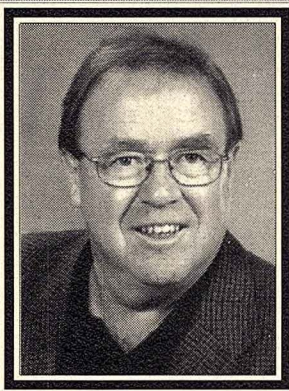
## RESPONSABLE DES COMITÉS

### RECRUTEMENT :

**Paul-André Grondin # 50**

4180, rue Brais  
St-Hubert (Québec) J3Y 6E7  
(450) 656-9198

courriel : [FrPa.Grondin@sympatico.ca](mailto:FrPa.Grondin@sympatico.ca)



## MOT DU PRÉSIDENT

Bonjour,

Au moment où j'écris ces lignes, la neige est encore abondante et on espère qu'elle disparaîtra avant que l'été n'arrive. Et au moment où vous le lisez, il fait probablement beau soleil avec tous les agréments que cela apporte. La parution du Grondinard de juin nous rappelle le rassemblement annuel de notre association, lequel aura lieu le dimanche 17 août 2008 au Manoir Montmorency de Beauport.

Les pages de ce numéro donnent suffisamment d'informations pour bien vous renseigner sur cette journée fort bien remplie si on en juge par le programme présenté dans le Grondinard du mois de mars. Il faudra être bien discipliné pour respecter l'horaire proposé. Merci à **Janine** et son équipe pour tout le travail fait et à venir. Vous avez toute mon admiration.

Dans ce numéro, vous pourrez prendre connaissance de l'ordre du jour de l'assemblée générale 2008 et du procès verbal de l'assemblée de l'an passé. Vous pourrez aussi les consulter sur notre site Web : [www.associationgrondin.org](http://www.associationgrondin.org).

Comme je vous l'ai annoncé en mars, je tire ma révérence comme président, et je profite de cette chronique pour remercier tous les membres actifs qui ont à cœur notre association.

Merci particulier aux membres du CA qui m'ont accompagné durant les trois dernières années; vous avez été d'un soutien remarquable. Bravo! **Raphaël, Myriam, Johanne, Raymonde, Réjeanne, Janine, Gilles** et un coup de chapeau à **Nicole**, secrétaire, et **Léo-Paul**, trésorier. Elle n'est plus au conseil, mais merci aussi à **Louiselle**.

Je me répète mais c'est avec beaucoup de reconnaissance que je salue le travail de **Paul-André** au recrutement et renouvellement des cartes de membre, de **Micheline** au Grondinard et d'**Yvon** pour le site Web.

*Gerry Grondin, président*



## MOT DE LA RÉDACTRICE

La prochaine édition de votre bulletin aura lieu en novembre 2008.

- pour le bulletin de novembre 2008, **la date limite** pour la réception de documents sera le **10 octobre 2008** après cette date, je me devrai de reporter la parution de vos textes au prochain bulletin.

Vous pouvez me faire parvenir vos documents ou photos dès qu'ils sont disponibles, soyez assurés que je vous retournerai toute documentation que vous voudrez récupérer (n'oubliez pas votre adresse...). Je vous rappelle que votre journal reflète et reflètera votre participation, n'oubliez donc pas de me faire parvenir tout texte susceptible d'intéresser les membres de votre association. Vous êtes membre, joignez votre numéro à votre envoi.

Je tiens à remercier tous ceux qui acheminent de la documentation pour la production du bulletin et je suggère à ceux qui ne l'ont jamais fait de commencer à participer. J'adresse un merci tout spécial à **Janine Grondin** pour ses articles sur les ancêtres **Jean Grondin** et **Xainte Mignaux**.

Pour tout envoi, veuillez utiliser les adresses suivantes :



**Micheline Quirion**  
3028 chemin de l'Aéroport  
Thetford Mines Qc G6G 5R



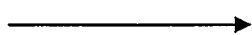
micqui@xplonet.com  
ou michelinequirion@hotmail.com



(418)338-5100

## SITES INTERNET

Votre site Internet



[www.associationgrondin.org](http://www.associationgrondin.org)

Pour rejoindre le responsable du site Internet :



**Yvon Grondin,**  
115, boul. Taché Est, Montmagny ( Qc ) J0K 2T0



yvon@ymgnetworks.com

( 418 ) 338- 1169

Fédération des familles-souches du Québec: <http://www.ffsq.qc.ca/>

## Procès-verbal de la réunion du 18 août 2007

### Procès-verbal de la quatorzième assemblée générale annuelle du conseil d'administration de l'association des Familles Grondin d'Amérique tenue à la salle municipale de St-Maurice, Québec le 18 août 2007.

Étaient présent (e) s : **Louiselle** (419) présidente ex officio et directrice, **Raphaël** (083) vice-président, **Fernand** (337), **Nicole** (459) secrétaire, **Léo-Paul** (167) trésorier, **Réjeanne** (137), **Janine** (001), **Raymonde** (485), toutes directrices formant le quorum sous la présidence de **Gérard** (268).

Environ 80 membres ont signé la feuille de présence à l'assemblée.

La réunion commence à 17 heures 15.

#### 14.1 – Mot de bienvenue et ouverture de l'assemblée générale

Le président ouvre l'assemblée et souhaite la bienvenue à toutes les personnes et à tous les membres présents. Gérard mentionne la présence de membres des États-Unis, de Maniwaki, du Nouveau-Brunswick et de d'autres régions de la province.

#### 14.2 – Lecture et adoption de l'ordre du jour

**Gérard**, président fait la lecture de l'ordre du jour. Sur proposition de Mme **Germaine Grondin** (424), l'ordre du jour est adopté à l'unanimité.

#### 14.3 – Lecture et adoption du procès verbal de l'assemblée générale du 19-08-06

**Nicole**, secrétaire fait la lecture du procès-verbal. Sur proposition de Mme **Yolande Grondin** (426) le procès-verbal est adopté à l'unanimité.

**Suivi au procès-verbal** : aucun.

#### 14.4 – Présentation et adoption des états financiers de l'année 2006-2007

**Léo-Paul**, trésorier, présente et met à la disposition de tous, les états financiers. Ces états financiers ont été vérifiés par Mme **Nathalie Grondin** CMA. Actifs nets non affectés : un déficit de 2 946\$ est noté pour l'année en cours après explication de **Léo-Paul**. Aucune question n'a été posée. Sur proposition de M. **Nelson Grondin** (13), les états financiers sont acceptés et adoptés à l'unanimité.

#### 14.5 – Nomination des vérificateurs

Sur proposition de Mme **Pierrette Grondin-Dorais** (59) et adopté à l'unanimité, il est proposé que Mme **Nathalie Grondin** CMA soit reconduite comme vérificatrice avec M. **Normand Grondin** (21). Mme **Nathalie Grondin** fait la vérification des états financiers bénévolement. Le comité l'en remercie grandement.

#### 14.6 – Rapport du président

Lors de la dernière année, il y a eu quatre réunions régulières du conseil. Gérard remercie les membres du conseil d'administration ainsi que tous les bénévoles qui travaillent dans l'ombre de cette Association. **Activités** : Au cours de cette année, nous avons participé au Salon des Familles Souches de Laval et de Gatineau. Sous la responsabilité de **Réjeanne** (137) et **Raymonde** (485), l'association était présente aux fêtes de la Nouvelle-France du 1<sup>er</sup> au 4 août 2007. Malgré tous les contacts qui ont été fait pour un rassemblement à Sherbrooke, nous n'avons pu former un comité qui aurait pris en charge le rassemblement donc c'est en Mauricie qu'il a été décidé de tenir la 14<sup>ième</sup> rencontre. Le 15<sup>ième</sup> rassemblement aura lieu à Québec en 2008 dans le cadre du 400<sup>ième</sup> anniversaire de la ville de Québec. **Le Grondinard** est encore et toujours notre meilleur allié pour rejoindre nos membres. Nous cherchons

## Procès-verbal de la réunion du 18 août 2007 (suite)

une personne bénévole qui prendrait en charge le contenu et l'alimenterait en informations. Merci à **Micheline Quirion** qui fait la correction, la mise en page et l'envoi à la fédération. Son adresse Internet parait dans le Grondinard. **Le site Web** étant une de mes priorités, j'invite les gens à le consulter et à participer à la teneur des informations afin de l'utiliser au maximum. Merci à **Yvon Grondin** pour la gestion de ce site : [www.associationgrondin.org](http://www.associationgrondin.org).

Les **objets promotionnels** sont aussi une source de revenu pour l'Association, vous pouvez vous en procurer en tout temps en vous adressant aux membres du conseil d'administration.

### 14.7 – Ratification des décisions prises par le conseil d'administration au cours de l'année 2006-2007.

Proposé par Mme **Johanne Grondin** (516) et adopté à l'unanimité.

### 14.8 – Mise en candidature au conseil d'administration et élections s'il y a lieu

Mme **Louiselle Grondin** (419) est nommée présidente d'élection et **Nicole Grondin** (459) secrétaire. Les mandats d'administrateur de 3 directeurs se terminant aujourd'hui : **Louiselle** (419), **Fernand** (337) et **Raphaël** (83), un seul candidat accepte de renouveler son mandat pour 3 ans soit **Raphaël**. Nous avons deux nouveaux candidats : **Johanne Grondin** (516) région Lanaudière et **Gilles Grondin** (572) région Mauricie et selon l'article 7.2, de nos statuts si le nombre des candidats est égal au nombre de postes à combler, il n'y a pas lieu de tenir des élections. La présidente d'élection déclare les candidats élus.

Merci à **Louiselle Grondin** pour son excellent travail durant les six dernières années et à **Fernand** pour sa bonne collaboration pour les quatre années passées avec nous. Merci à **Johanne Grondin** (516) et **Gilles Grondin** (572) d'avoir accepté de se joindre au conseil d'administration de l'association. Feuilles de mise en candidature jointes aux pièces originales.

### Ajournement

### 14.9 – Présentation du nouveau conseil d'administration

**Gérard Grondin** (268) président

**Raphaël Grondin** (083) 1<sup>er</sup> vice-président

**Myriam Picard** (575) 2<sup>ième</sup> vice-présidente

**Léo-Paul Grondin** (167) trésorier

**Nicole Grondin** (459) secrétaire

et comme administrateurs : **Janine Grondin** (001), **Raymonde Grondin** (485), **Gilles Grondin** (572), **Réjeanne Grondin** (137) et **Johanne Grondin** (516). Merci à tous pour leur implication.

### 14.10 – Période de questions

**Céline Lessard** demande si on utilise le logiciel BMS 2000 pour nos recherches généalogiques. **Lise Grondin** de la Mauricie nous donne l'information sur cette banque de données qui est utilisée par les sociétés généalogiques. L'Association n'utilise pas cette banque de données.

### 14.11 – Levée de l'assemblée

L'ordre du jour et la secrétaire étant épuisés, le président lève la rencontre à 18 heures.

*Gerry Grondin, président,  
Nicole Grondin, secrétaire*

# Rapport du conseil d'administration

## Quinzième assemblée générale

Pour une quinzième année, le conseil d'administration vous présente son rapport annuel et c'est un privilège, à titre de président, de le faire.

Ce rapport résume les conclusions de nos rencontres et ne peut traduire toute la somme du travail accompli par les membres du conseil d'administration et des autres bénévoles impliqués dans l'association.

Je peux vous assurer que l'Association des Familles **Grondin** d'Amérique est en bonne santé administrative et financière et cela grâce au suivi rigoureux des dépenses et au travail bénévole et dévoué de ses membres.

Permettez-moi, à ce moment-ci de remercier tous les membres du conseil d'administration qui, malgré leurs nombreuses autres implications, assurent le fonctionnement de notre association.

### Les Activités du conseil

Lors de la dernière année le conseil s'est réuni à deux reprises.

En octobre 2007, nous avons accueilli **Johanne Grondin** de Repentigny et **Gilles Grondin** de Trois-Rivières, élus l'an passé par l'assemblée générale et nommés au poste de directeur. Le bilan du rassemblement de St-Maurice fut un sujet de discussion fort agréable et c'est unanimement que les membres du conseil tiennent à souligner le succès de cette rencontre chaleureuse tenue dans un village fort sympathique. Merci aux gens de St-Maurice et au comité organisateur de nous avoir si bien accueillis.

Nous avons tenu une deuxième rencontre en avril et le conseil a décidé de majorer le prix de vente du Grondinard. Il faudra déboursier 8,00\$ pour un achat à l'unité.

### Activités

Toujours en octobre, l'Association participe au Salon des Familles Souches à Alma. Sous la responsabilité de notre directeur, **Gilles**, l'association est retournée dans une région où il y a eu deux rassemblements annuels. Pour ce salon, **Gilles** portait aussi le chapeau de l'association des familles **Perron**.

Sous la responsabilité de **Réjeanne** et de **Raymonde** l'association était présente au salon des Familles Souches de Place Laurier de Québec qui a eu lieu au mois de février 2008.

En avril, **Réjeanne** a participé au congrès de la fédération des Familles Souches qui a eu lieu les 25, 26, et 27 avril 2008.

## Rapport du conseil d'administration (suite)

### Parution

Trois éditions du Grondinard sont encore parues cette année. Merci à tous ceux et celles qui l'alimentent et contribuent à faire connaître l'histoire des **Grondin**.

### Site Web

Il est disponible pour tous les membres. Vous voulez l'utiliser ? Contacter **Yvon** par courriel à l'adresse : [yvon@ymgnetworks.com](mailto:yvon@ymgnetworks.com)

Merci à **Yvon Grondin** de Montmagny pour la gestion du site que vous pouvez consulter à l'adresse : [www.associationgrondin.org](http://www.associationgrondin.org) .

### Objets promotionnels

L'association vend des articles à l'effigie de l'association. À tous les rassemblements et lors de différentes activités, nous les offrons. Vous pouvez vous les procurer en tout temps en vous adressant aux membres du conseil d'administration. Vous voulez savoir ce que l'on offre? Consultez le Grondinard ou notre site Web [www.associationgrondin.org](http://www.associationgrondin.org) . Vous pouvez vous en procurer à tous les rassemblements.

Nous avons aussi le dictionnaire qui est un travail gigantesque de **Simone** et **Janine**.

### Remerciements

Merci à tous les membres du conseil pour leur travail et leur dévouement. Merci à vos conjoints, conjointes qui vous supportent sans relâche. Un petit clin d'œil à **Nicole** notre secrétaire et à **Léo-Paul** notre trésorier.

Merci à **Paul-André**, notre responsable du recrutement. Nouvelles adhésions et leurs renouvellements, mises à jour du répertoire des membres, confections des étiquettes pour le Grondinard, correction et édition du dépliant promotionnel sont ses fonctions. Minutieux, intègre et comme je l'écris depuis trois ans, très efficace.

Merci à **Nathalie Grondin** pour la vérification des livres. Vous êtes, **Nathalie**, une bénévole fort appréciée du président et de tout le conseil. Bravo à **Normand Grondin** pour l'avoir aidée.

Merci à l'équipe de Québec qui a organisé le rassemblement. Je vais laisser **Janine** vous les présenter au moment où elle le jugera opportun.

Le président, **Gerry Grondin**

# Mise en candidature

## Vous êtes membre en règle de l'Association des Grondin? Vous désirez devenir administrateur de l'Association?

Cette année, trois administrateurs voient leur mandat se terminer. Ils demeurent cependant éligibles pour un nouveau mandat de trois (3) ans.

**En tant que membre en règle, vous pouvez vous aussi devenir membre du C. A..** Cela suppose évidemment que vous ayez quelques heures à donner pour votre association, que vous soyez prêt à vous impliquer dans les différents comités existants (ou à venir) et que vous acceptiez de remplir certaines des responsabilités qu'exige le bon fonctionnement d'une association.

Veillez noter que les postes et les responsabilités des administrateurs sont déterminés, selon le règlement, lors de la première assemblée du nouveau conseil d'administration qui suit l'assemblée générale annuelle.



Selon l'article 7.1 du **Règlement général de l'Association**, le comité de mise en candidature, composé de trois (3) membres (dont l'un est membre du comité directeur), a pour fonction de préparer une liste de candidats éligibles aux postes du conseil d'administration. Deux critères devront guider le comité :

**1- Le bon fonctionnement du comité directeur.** Les candidats devront obligatoirement accepter des postes de responsabilité au sein de l'Association et être prêts à se déplacer bénévolement pour assister aux assemblées du C.A. qui se tiendront là où sera la majorité du conseil ou à tout autre endroit choisi par la majorité du C.A.

**2- La représentation des régions.** Les élus auront à former des comités dans les régions.

Selon l'article 7.2, d'autres candidatures pourront être acceptées moyennant la signature de trois (3) membres en règle. Ces candidatures devront parvenir au comité de mise en candidature au moins un mois avant la tenue de l'assemblée annuelle des membres.

### DURÉE DES FONCTIONS

Selon l'article 6.5, le mandat d'un administrateur est de trois (3) ans.

### RÉMUNÉRATION

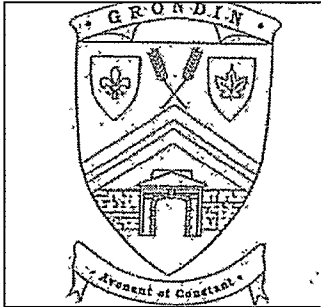
Selon les articles 6.10 et 10.3, les administrateurs et les membres du Comité directeur ne reçoivent aucune rémunération en raison de leur mandat ou pour leurs services.



N.B. Bulletin de mise en candidature disponible à l'adresse suivante :

**Association des Grondin d'Amérique inc.**  
C.P. 10090, Succ. Sainte-Foy  
Québec (Québec) G1T2W2

## Projet d'ordre du jour 2008



### Quinzième assemblée générale annuelle Des Familles Grondin d'Amérique

**Dimanche 17 août 2008 à 13h00, au Manoir Montmorency,  
2490, avenue Royale, Beauport (QC)**

- 15.1- Mot de bienvenue et ouverture de l'assemblée générale.
- 15.2- Lecture et adoption de l'ordre du jour.
- 15.3- Lecture et adoption du procès-verbal de l'assemblée générale du 19 août 2007.
- 15.4- Présentation et adoption des états financiers de l'année 2007-2008.
- 15.5- Nomination des vérificateurs.
- 15.6- Rapport du président.
- 15.7- Ratification des décisions prises par le conseil d'administration au cours de l'année 2007-2008.
- 15.8- Mises en candidature au conseil d'administration et élections s'il y a lieu.

### Ajournement

- 15.9- Présentation du nouveau conseil d'administration.
- 15.10 - Période de questions.
- 15.11 - Levée de l'assemblée.

**Gerry Grondin,** président

## Une femme est partie.

texte d'André-J. Bordeleau

(président Société d'histoire et de généalogie de Shawinigan)

*Une femme est partie. On l'a mise en terre hier. C'était la journée de la femme. Elle n'est plus là mais elle vit toujours dans sa progéniture 11 enfants, 26 petits-enfants et 27 arrière-petits-enfants, et à voir la famille la semence est garantie encore pour longtemps.*



*Son nom : Rosa Loranger-Grondin (1922-2008). J'assistais aux funérailles et ce fut une belle occasion de réflexions sur le temps, l'histoire, la continuité. 1922 c'était une période au Québec où les familles étaient nombreuses, où les couples se mariaient dans la tradition de continuer les belles et grandes familles. Sous l'œil de la Providence, l'omniprésence de la religion, les hommes travaillaient et les femmes élevaient la famille. On assurait ainsi une collectivité et une continuité.*

*Aux funérailles à voir toute cette grande famille, nous avons l'impression de nous retrouver dans les années 1950. L'église était remplie. Je dirais presque que la moitié était reliée de près ou de loin à la famille. Les autres étaient des amis, des connaissances ou des gens de la communauté paroissiale.*

*Le clan **Loranger-Grondin-Lefebvre** représente dans notre communauté un lien avec le passé qui ne s'est pas démenti à travers les décennies. Ce sont des gens de famille, de tradition, où l'entraide, le support, la fête animent l'esprit de chacun des membres du clan. Si à l'occasion, il y a des plans obscurs, il y a toujours place pour entrouvrir une fenêtre sur le pardon.*

*La cérémonie fut à la mesure de la communauté et de la famille. La chorale avec Mme **Olivette Landry**, l'artiste invitée la violoniste **Francine Dufour**, l'homélie du curé **Casaubon**, les prières des enfants et petits-enfants, les témoignages, tout dans cette rencontre triste devenait réconfortant, tout assurait un tissu de chaleur humaine comme une bonne catalogue d'autrefois. Une de ses filles est venue témoigner de l'héritage d'amour laissé par sa mère. C'était touchant mais pas triste. C'était comme d'expliquer la transition entre la mère et la famille. C'était comme de l'espérance garantie. Comme une assurance à toute épreuve.*

## Une femme est partie. (suite)

À la fin, pour la grande sortie de cette grande Dame on a joué la chanson d' *Aznavour* « Elle va mourir la Mamma ». C'était le silence complet. On écoutait religieusement les paroles tout en regardant sur l'écran géant au dessus de l'autel une immense photo avec toute la grande famille dans un champ, que j'imagine le rang St-Michel de Shawinigan- Sud. Et, après les signatures officielles, dans l'allée centrale, la mère portée par ses six filles était amenée vers la sortie. C'était presque comme un mariage, la fin de quelque chose mais le début d'un autre projet.

*Une grande Dame, une belle famille, une cérémonie qui parle au cœur et à nos racines.*

Merci à **M. A.-J. Bordeleau**, amant du Rang St-Michel où a vécu **Rosa Loranger, Marcel Grondin** et leurs onze enfants. Par cet écrit, il a su nommer de l'extérieur ce que notre famille a vécu de l'intérieur. J'ajouterais qu'au décès accidentel de notre père **Marcel**, survenu voilà 41 ans, maman a pris la relève avec force et courage. Elle a continué de subvenir aux besoins de sa famille en travaillant sur la ferme, épaulée, entourée, vénérée par ses enfants.

Son départ nous a tous bouleversés. Il nous faudra désormais intégrer son absence à notre vie et survivre à sa perte.

Un auteur a dit un jour : « Le poète est mort, ne pleurez pas, il vous reste sa poésie. » Ce que maman a semé en nous, germera dans ses enfants, petits et arrière-petits-enfants.

Merci sincère aux membres de l'Association des Familles **Grondin** qui par leur présence, leurs paroles encourageantes, l'envoi de fleurs, l'offrande de messes, les cartes et les courriels nous ont apporté réconfort, solidarité, affection.

Que sa pensée continue de nous unir.

Sa fille ainée, **Louiselle**

### **ROSA LORANGER GRONDIN 1922-2008**

Accidentellement, au CHRTR, pavillon Sainte-Marie, le 29 février 2008 est décédée à l'âge de 86 ans, Mme **Rosa Loranger Grondin** épouse de feu **Marcel Grondin**, demeurant à Shawinigan-Sud.

Les funérailles ont été célébrées à l'église St-Sauveur. L'inhumation a eu lieu au cimetière Saint-Michel de Shawinigan.

La défunte laisse dans le deuil ses enfants : **Louiselle # 419 (André Bourke), Gaston (Lise Boisvert), Denis (Carole Guimond), Claire (Léo-Paul Laneville), Nicole # 497 (François Lefebvre), Michel (Diane Lapointe), Georgette # 432 (Réjean Lefebvre), Normand (Marcelle Camirand), Lionel (Raymonde Trotéchaud), Ginette (Raymond Martel), Gisèle (Jean Richer)** ainsi que plusieurs petits-enfants et arrière-petits-enfants tant aimés.



## Rassemblement des Grondin 2008 (suite)

### Quelques activités des fêtes du 400<sup>e</sup> de Québec



#### Le chemin qui marche

**Le soir du 15 août 2008 à la baie de Beauport**, un immense spectacle de nuit sera présenté sur les berges et sur les eaux du Saint-Laurent où sera aménagée une vaste piste de danse ! Voltige, danse, méga projection, manipulation du feu et de l'eau animera ce moment historique dont tous pourront profiter toute la nuit!

#### Le Pont de Québec, une rencontre entre deux rives, les 16 et 17 août 2008.

Pendant ces deux jours, **le pont sera fermé aux véhicules motorisés pour s'ouvrir aux piétons**. Musiciens, comédiens et artisans du cirque seront au rendez-vous. (Pique-nique champêtre, ateliers et animations pour les petits et les grands, expositions et visites guidées).. **L'évènement se clôturera dimanche par un bal musette alors que le pont sera illuminé par un immense feu d'artifice.**

**Le potager des visionnaires : Du 6 juin au 13 octobre 2008.** Sur les toits et la façade du **Musée de la Civilisation**. Le créateur **Franco Dragone** s'amène à Québec et transformera l'extérieur du Musée de la civilisation en un potager coloré et luxuriant qui évoluera au fil des mois. Une installation inédite à laquelle s'ajoutera spectacles, conférences, cinéma, atelier de création et dégustations.

**Zoom sur Place Royale Du 14 au 17 août 2008.** Place Royale devient un grand plateau de tournage où les artistes du Théâtre de l'Aubergine transformeront le site de Place Royale en plateau de tournage. Le public est convié à un parcours époustouflant où des personnages de notre histoire vous feront revivre des moments historiques. **Ne manquez pas ce joyeux rendez-vous.**

#### Spectacles de musiques militaires, Du 14 au 24 août 2008

À la **Place George V, Grande Allée**. Tous les soirs, la Musique militaire d'un pays invité souhaite «Bonne fête Québec» de ses tambours, cornemuses et trompettes **lors d'un spectacle éclatant d'une heure sur la Place George V.**

#### Souvenirs ImpérisSables, Lieu: Expo Québec, du 13 au 24 août 2008

**Une fresque ensablée** unique et inoubliable! Imaginez le travail des 20 meilleurs sculpteurs de sable au monde, . **Imaginez aussi 1 200 tonnes de sable façonnées en plus de 100 sculptures retraçant les 400 ans d'histoire de Québec.** Cessez d'imaginer et venez à **Expo Cité**. Un audio-guide vous permettra de ponctuer le parcours d'anecdotes et de divers renseignements. Une reconstitution unique à voir absolument.

#### Semaines thématiques des Premières Nations

**Du 8 au 17 août 2008, Lieu : Amphithéâtre de la Nation ou Grand chapiteau, Wendake**

Danses et chants traditionnels. Au total, plus de dix troupes ou artistes traditionnels se produiront sur une période de neuf jours ou trois fins de semaine choisis parmi les meilleurs et en provenance principalement des différentes Premières Nations d'Amérique.

# Rassemblement des Grondin 2008 (suite)

## Accès aux sites du 400<sup>e</sup> de Québec

Tel que promis dans notre dernier Grondinard, voici quelques moyens de transport mis à la disposition des visiteurs par le Comité des Fêtes du 400e

### Stationnements incitatifs

Vous avez une voiture? Vous pourrez la garer gratuitement dans le stationnement du Parc Aquarium du Québec ou du Parc-O-Bus D'Estimauville (intersection du boul. Saint-Anne). Un troisième stationnement sera aussi accessible, le soir et les fins de semaine, à la gare maritime Champlain.

### Navette Industrielle Alliance

L'objectif de la Navette Industrielle Alliance est d'offrir à la population de Québec et aux nombreux visiteurs un service de transport facilitant l'accès aux principaux lieux d'activité de 2008. Cette navette s'ajoutera à tous les services spéciaux qui seront mis en place en fonction des différents événements dans le cadre des fêtes du 400e de Québec.

**Pour un coût minime de 2 \$ par jour/ adulte et de 1\$ / enfant (6 à 12 ans),** vous pourrez accéder à **16 lieux et attraits situés entre le Parc Aquarium du Québec et le terminus Beauport.** La navette circulera principalement le long de la toute nouvelle promenade Samuel de Champlain et au centre-ville, en passant par le bassin Brown, **l'Espace 400<sup>e</sup>, la baie de Beauport** et le domaine de Maizerets. Vous pourrez ainsi circuler entre ces différents endroits tout au long de la journée.

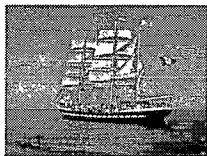
### Principaux lieux

Baie de Beauport ; Domaine de Maizerets ; Place Jacques-Cartier ; Gare du Palais ;  
**Musée de la civilisation** ; Gare fluviale ; Promenade Samuel de Champlain.  
Service aux 30 minutes les fins de semaine et jours fériés

### Service Écolobus

Autobus électrique en opération à compter de l'été 2008, desservant le centre-ville de Québec tout à fait gratuitement.

### La Grande de Traversée de l'Atlantique (La Rochelle-Québec)



Cette grande traversée s'inscrit dans le cadre des Fêtes du 400<sup>e</sup> anniversaire de Québec et en constitue l'un des événements majeurs. Des dizaines d'embarcations traversent actuellement l'Atlantique sur les traces de Champlain. Notre cousine **Dominique Grondin et son conjoint Christian Itié** avaient prévu de participer à cette audacieuse traversée. Ils ont malheureusement dû annuler leur voyage et remettre leur visite à une autre année.

Nous en profitons pour les saluer et inviter **tous nos membres de France** à nous rendre visite en août pour notre 15e rassemblement annuel et pour fêter le 400<sup>e</sup> anniversaire de Québec.

# Rassemblement des Grondin 2008 (suite)

## Programme de la fin de semaine

Samedi le 16 août 2008

**Les voûtes de la Maison Chevalier**  
50, rue du Marché Champlain, Place Royale, Québec

**19:00 à 22.00 Soirée d'accueil des familles Grondin.**  
**Au programme, le conteur Bernard Grondin**

*Veillez noter que l'entrée des voûtes est située à l'arrière de la Maison Chevalier,  
Stationnements: Il y a deux stationnements en face de la Maison Chevalier.  
Nous vous recommandons de vous regrouper afin de partager les frais.  
(Consultez aussi notre la page sur les services d'autobus).  
Restaurants: Il y a aussi plusieurs restaurants dans les environs.*

Dimanche le 17 Août 2008

**Manoir Montmorency, salle du Duc de Kent**  
2490, avenue Royale, Québec

**9h30** : Messe à la Basilique Sainte-Anne de Beaupré  
**10h30** : Début des inscriptions au Manoir Montmorency  
**11h00** : Photo de groupe devant le Manoir  
**11h10** : Vin d'honneur du 15e sur le balcon extérieur (2e étage)  
**11:30** : Dîner buffet au Manoir Montmorency  
**13h15** : Assemblée annuelle (salle du Duc de Kent) \*  
**14h00** : Départ des visites  
**17h00** : Retour des visites et fin des activités du rassemblement..

Pour vous permettre de participer en soirée aux festivités du 400e de Québec, nous avons inclus dans ce bulletin quelques-unes des activités qui, nous l'espérons, sauront vous plaire.

*(\* ) Afin de raccourcir au maximum notre prochaine assemblée annuelle, nous avons inclus dans notre bulletin le procès-verbal de l'assemblée générale annuelle de 2007. Merci d'en prendre connaissance avant le rassemblement. Si vous avez des questions concernant ce procès-verbal, veuillez noter que nous avons réservé une période de question à cet effet.*

## Rassemblement des Grondin 2008 (suite)

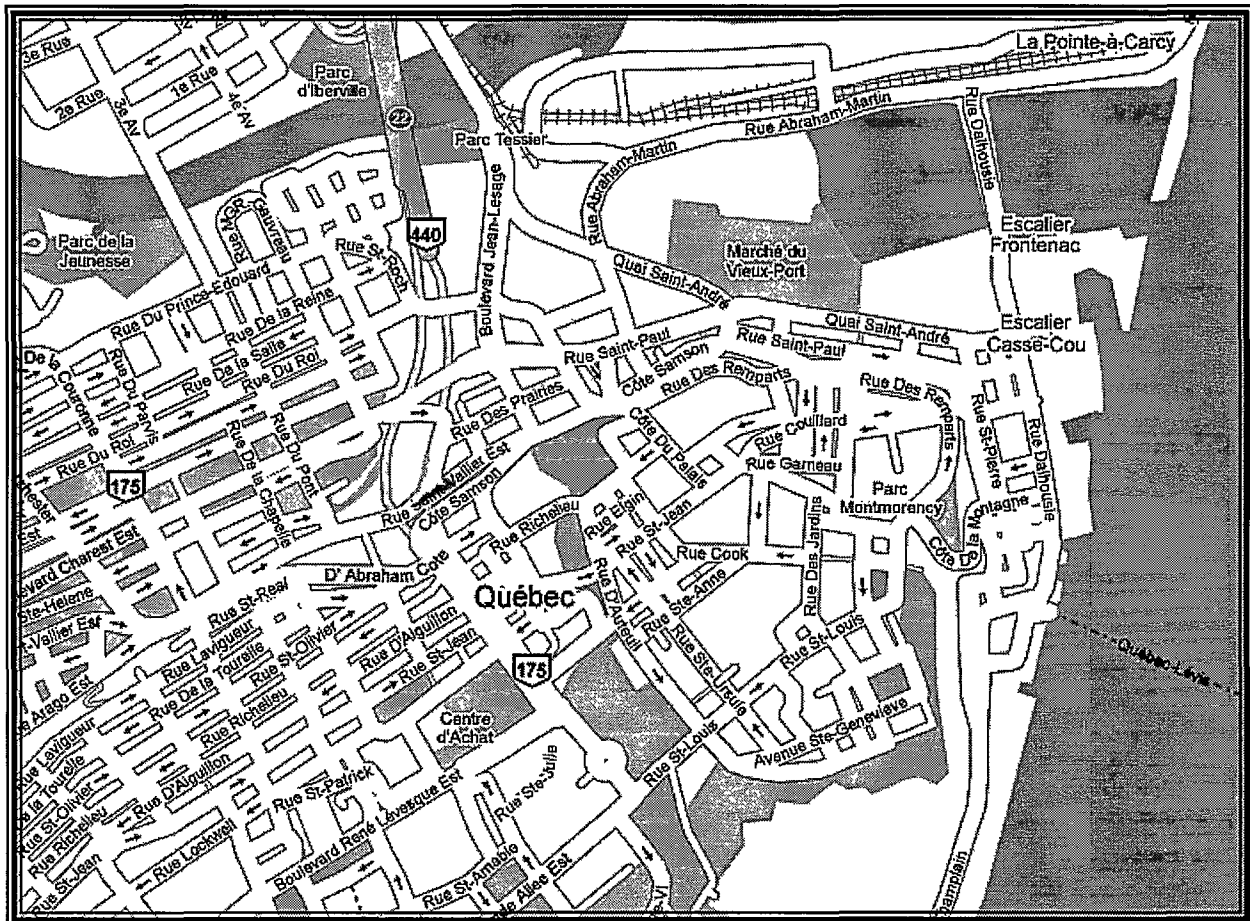
### Pour vous rendre aux voûtes de la Maison Chevalier 50, rue du Marché Champlain, Place Royale, Québec

- Si vous arrivez de la rive sud**, traversez le Pont Pierre-Laporte vers Québec
- Prenez aussitôt la première sortie à droite, sortie 132. (Ave des Hôtels/Boul Champlain)
- Gardez ensuite la gauche pour prendre le boulevard Champlain.
- Demeurez sur le boulevard Champlain pour environ 10 km en longeant le fleuve.
- Lorsque vous aurez passé devant la Traverse de Québec, la Maison Chevalier est en face de vous.
- Il y a des stationnements et des restaurants à proximité.

#### Si vous arrivez de Trois-Rivières ou du Lac Saint-Jean,

Nous vous conseillons de consulter la carte de la ville de Québec qui est disponible dans tous les kiosques d'informations touristiques ou de suivre les indications pour le Centre-ville et le Vieux Québec.

#### Carte du vieux Québec.



# Rassemblement des Grondin 2008 (suite)

## Pour vous rendre au Manoir Montmorency 2490, avenue Royale, Québec

### Si vous arrivez de la Rive Sud

1-Après avoir traversé le Pont Pierre-Laporte gardez la voie du centre en direction de la 73-Nord (Henri IV).

2-Continuez sur Henry IV jusqu'à la sortie **CHICOUTIMI/STE-ANNE-DE-BEAUPRÉ** vers **AUT-40 E** (appelée aussi Autoroute Félix Leclerc); parcourir - **15.4 km**

3-Prendre ensuite la sortie **322/ Boul. des Chutes** - parcourir **0.4 km** ;

4-Tournez à gauche sur **Boul. des Chutes** - parcourir **2.0 km**

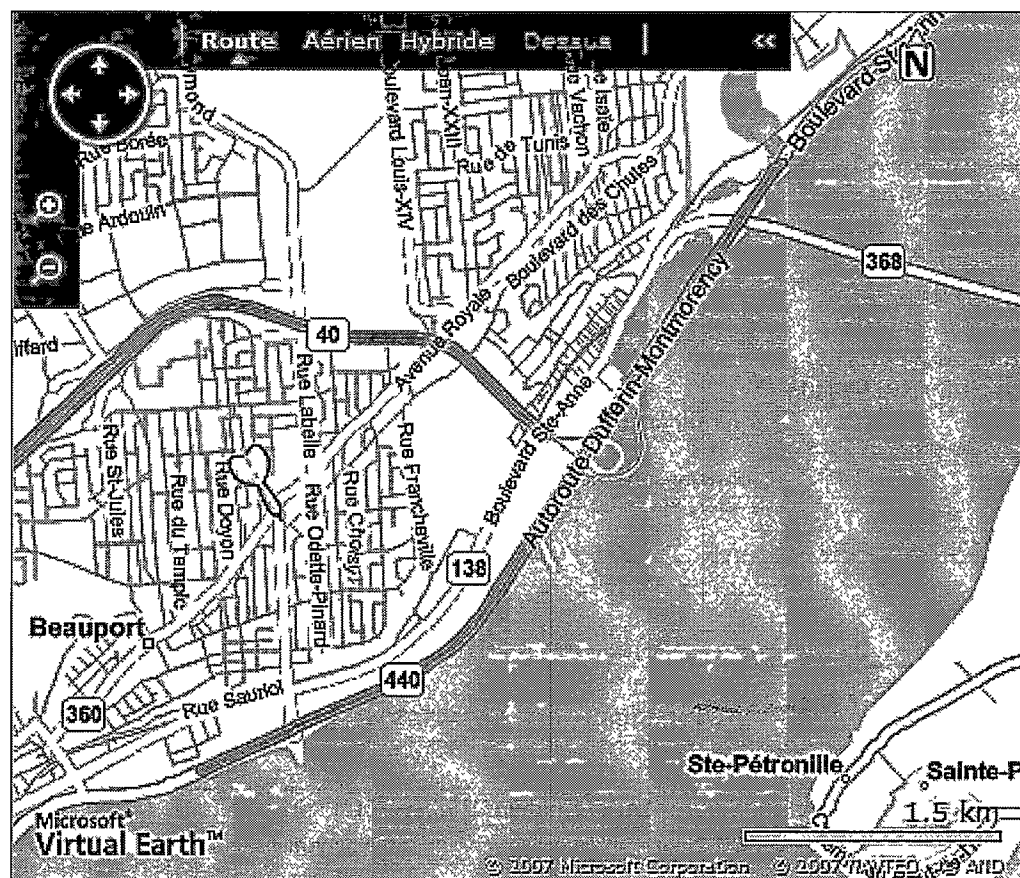
5-Continuez sur **Avenue Royale (RTE-360)** - parcourir - **0.1 km**.

Vous êtes arrivés au Manoir Montmorency, l'entrée est à votre droite.

A la barrière, dites que vous venez pour le dîner des Grondin. Le stationnement sera gratuit.

Si vous arrivez de Trois Rivières ou du Lac Saint-Jean, rejoignez la 40-E (autoroute Félix Leclerc) vers Sainte-Anne-de-Beaupré et suivre ensuite les indications ci haut à partir du no # 3.

### Carte de la région du Manoir Montmorency



# Rassemblement des Grondin 2008 (suite)

## FRAIS D'INSCRIPTION AU RASSEMBLEMENT

*Le formulaire d'inscription est dans le dépliant*

**Forfait de fin de semaine** .....72.50\$ par adulte  
..... 45.00\$ par enfant (moins de 12 ans)  
**Soirée d'accueil du samedi seulement:** ..... 15.00\$ par personne (adulte et enfant)  
**Dîner Buffet du dimanche et une des 4 visites**  
**à votre choix** ..... 60.00 /adulte, 35.00\$/ enfant.

*Le forfait de fin de semaine comprend:*

*La soirée d'accueil du samedi soir, le vin d'honneur du 15e, le dîner buffet du dimanche et une des 4 visites (à votre choix)*

## Visites au programme le dimanche 17 août

Le tour régulier du Vieux Québec (2 ½ heures)  
La visite du Parlement de Québec et du Vieux Québec (2 ½ heures)  
Les attraits de la Côte de Beaupré (2 ½ heures)  
Le village Huron de Wendake (2 ½ heures)

## HÉBERGEMENT À QUÉBEC

*Réservez au plus tôt.*

*On nous a assuré que vous pouvez annuler, sans frais jusqu'à 48 heures avant la date de votre réservation*

### **Hôtel Cofortel**

6500, boul. Wilfrid-Hamel, Québec,  
(À l'angle du boul. Duplessis)  
Tél. sans frais: 1-800-363-7440  
Prix: 99.00\$ /nuit /2 pers. (Petit déjeuner inclus pour 2 pers).  
**Bloc de chambres au nom des Grondin.**  
**Réservation No # 2028-001-0022**

### **Auberge Montmorency Inn**

681, Boul. Ste-Anne, L'Ange-Gardien, Qc  
Tél. : Sans frais : 1-866-822-1880  
Chambres (petit déjeuner inclus)  
Occupation simple: ..... 85.00\$  
Occupation double:.....90.00\$  
4 chambres sont encore disponibles à l'Auberge. **Note:** Ne pas choisir les chalets au nom des familles Grondin

### **Les Résidences de l'Université Laval à Sainte-Foy**

Chambre à 1 lit simple 46.00\$ ; chambre à 2 lits simples : 66.00\$  
Téléphone: (418) 656-5632

### **Camping Turmel, Château Richer (155 places et classé 4 étoiles)**

7000, boul. Sainte-Anne, Château Richer (QC), G0A 1N0  
Site web : <http://www.quebecweb.com/campingturmel>  
Téléphone: (418) 824-4311

## Nos ancêtres Jean Grondin et Xainte Mignaux à Beauport

par Janine Grondin

Nous poursuivons dans ce numéro le texte sur l'arrivée de notre ancêtre **Jean Grondin** en Nouvelle-France dont la première partie fut publiée dans notre Grondinard de mars dernier. Rappelons que notre ancêtre fut baptisé le 18 mars 1640 dans la paroisse Notre-Dame de Brouage en France et qu'il était le fils de **Pierre Grondin** et **Marie Rigoulet** de cette ville. Ces derniers habitaient la même rue que **Samuel de Champlain**, l'illustre fondateur de Québec.

Grâce à nos recherches en France nous savons maintenant que les grands-parents de notre ancêtre **Jean**, étaient **Antoine Grondin** et **Marguerite Nouveau** de **Linars**, petit village situé dans la banlieue d'Angoulême en France. C'est d'ailleurs à cet endroit qu'est né **Pierre Grondin**, le père de **Jean**, vers 1609. Voici la généalogie de notre ancêtre **Jean Grondin** en France : **La Nouvelle-France en 1666-1667**.

- 1- *Antoine Grondin épousa Marguerite Nouveau avant 1609 en France*
- 2- *Pierre Grondin épousa Marie Rigoulet le 25 septembre 1631 à Brouage, France*
- 3- *Jean Grondin épousa Xainte Mignaux le 14 août 1669 à Québec*

Notre ancêtre **Jean Grondin** arrive au Canada en 1666 ou 1667. Sa première apparition officielle en Nouvelle-France est signalée dans le recensement de 1667 mais, il pourrait bien être venu à la fin de l'été 1666, tout de suite après la fin du premier recensement. Je me suis amusée, avec l'aide de dates officielles, à imaginer ce qu'un immigrant comme **Jean Grondin** pouvait découvrir à son arrivée en Nouvelle-France et quel était l'état de cette jeune colonie française à cette époque.

Tout d'abord, Québec avait été fondé 58 ans auparavant (1608) par **Samuel de Champlain**. **Louis Hébert**, premier agriculteur et apothicaire (pharmacien), était arrivé avec sa famille en 1617. Les premiers missionnaires Récollets étaient venus en 1617 et les Jésuites en 1625. C'est en partie grâce à la correspondance de ces derniers avec la France (les Relations des Jésuites) que les historiens ont écrit l'histoire du Québec.

Trente-deux ans plus tôt (1634), **Champlain** avait envoyé le sieur de **La Violette** établir un poste de traite à l'embouchure de la rivière Saint-Maurice et fonder Trois-Rivières. En 1635, les Jésuites avaient fondé le collège de Québec avec cours classique complet ainsi qu'une école primaire pour les jeunes garçons. En 1636, le nouveau gouverneur **Montmagny** avait ouvert les premières artères de Québec dont le grand chemin du Cap Rouge, devenu aujourd'hui chemin Saint-Louis.

## Nos ancêtres Jean Grondin et Xainte Mignaux à Beauport (suite)

En 1639, **Marie de l'Incarnation** et deux autres Ursulines avaient pris la mer pour ouvrir en Nouvelle-France un couvent pour jeunes filles. Les accompagnaient sur le navire «le Saint-Joseph», trois Augustines hospitalières pour fonder un hôpital à Québec (Hôtel-Dieu).

En 1641, était arrivé un premier contingent formé de quatre femmes et cinquante hommes. Il était destiné à Ville-Marie (Montréal). En mai 1642, **Paul Chomedey de Maisonneuve** avait fondé Montréal et **Marguerite Bourgeois** vint pour sa part les rejoindre en 1653. Six ans plus tard, (1659) **Mgr de Laval** arrivait au Québec pour édifier une Église canadienne.

Les années 1663 à 1672 marquent l'âge d'or de la colonie française au Canada. C'était quatre ans avant l'arrivée de **Jean Grondin** et l'immigration avait atteint un plafond. À cette époque en Nouvelle-France, on trouve seulement trois petites villes: Québec, Trois-Rivières et Montréal et elles sont mal fortifiées. Les habitants vivent sous la menace constante des attaques iroquoises.

Conscient des problèmes financiers de sa jeune colonie française en Amérique, le jeune roi de France, **Louis XIV**, décide dès 1663 de dissoudre la Compagnie des Habitants. Dès lors, il instaure un gouvernement royal formé d'un conseil souverain. C'est la première institution politique conférée à la Nouvelle-France. Ce conseil comprend un gouverneur (résidant dans la colonie et chargé des pouvoirs politiques), un intendant (chargé de la justice, de la police et des finances), un évêque et cinq conseillers.

Le jeune roi charge son ministre **Colbert** de réorganiser la colonie. Celui-ci s'engage à recruter et envoyer environ 800 immigrants par année incluant des filles à marier que l'on a appelé "les filles du Roi". Ce dernier octroie à ces dernières une dot assez assez généreuse pour les aider à s'installer. Pour contrer les attaques des Iroquois, le roi envoie le régiment de Carignan-Salières, composé de 1200 soldats, Quatre cents de ces soldats vont demeurer en Nouvelle France après 1668.

Le roi encourage aussi l'agriculture. Pour aider les nouveaux colons, il envoie plusieurs bêtes à cornes et un premier contingent de 12 chevaux arrive en Nouvelle-France le 16 juillet 1665. Les Amérindiens, qui voient ces chevaux pour la première fois, les appellent «les originaux français».

Ici au Québec, l'intendant **Jean Talon** augmente le nombre de seigneuries, offre des terres aux jeunes ménages afin qu'ils puissent subvenir à leurs besoins le plus tôt possible. Les nouveaux arrivants auront l'obligation de travailler pendant «trente-six mois» chez un habitant avant de se voir octroyer une terre. **Talon** implante aussi une politique pour favoriser les mariages et les naissances (allocations aux familles nombreuses, etc.)

Il est certain que la promesse de posséder sa propre terre a été un élément très important dans la décision de **Jean Grondin** d'immigrer en Nouvelle-France.

## Nos ancêtres Jean Grondin et Xainte Mignaux à Beauport (suite)

### La population de la Nouvelle-France en 1666

À l'arrivée de **Jean Grondin** en Nouvelle-France, l'intendant **Jean Talon** vient de terminer le premier recensement officiel du Canada. Il a voulu s'appuyer sur des renseignements fiables pour organiser la colonie et favoriser son développement. À la surprise générale, **Talon** effectue lui-même la majeure partie de ce recensement en visitant, de porte à porte, les habitants de la colonie. Il dénombre la population en fonction de l'âge, du sexe, de l'état matrimonial et de la profession. Il fait aussi le point sur l'état des familles et de leurs avoirs.

A partir des données de Statistiques Canada sur ce premier recensement de 1666, on sait qu'à l'arrivée de **Jean Grondin** en Nouvelle-France, 185 personnes et 29 familles vivent sur le territoire de Beauport tandis que la population totale du Canada est d'environ 3215 personnes et il y a 538 ménages. Pour le bénéfice de nos membres, qui habitent aujourd'hui plusieurs régions du Québec, voyons quelques données de Statistiques Canada de 1666.

### RECENSEMENT DE LA NOUVELLE-FRANCE (1666)

<u>Localité</u>	<u>Population</u>	<u>Ménages</u>	<u>Hommes</u>	<u>Femmes</u>
Québec	547	71	360	187
Beaupré	533	71	315	218
Beauport	185	29	117	68
Île d'Orléans	452	96	291	161
Côte St-Jean, Côte St-François et Côte St-Michel	153	27	99	54
Sillery	140	23	93	47
N-Dame des Anges, Riv. St-Charles et Charlesbourg	112	24	67	45
Lauzon	13	3	9	4
Trois-Rivières et environs	455	69	299	156
Montréal et environs	625	107	384	241
<b>Total</b>	<b>3215</b>	<b>538</b>	<b>2034</b>	<b>1181</b>

Avant de revenir à notre ancêtre **Jean Grondin**, soulignons un élément très important du recensement de 1666, celui des métiers existants à cette époque en Nouvelle-France.

## Nos ancêtres Jean Grondin et Xainte Mignaux à Beauport (suite)

7 bouchers	4 huissiers	9 meuniers
11 boulangers	1 imprimeur	3 notaires
16 bourgeois	3 instituteurs	5 pâtisseries
36 charpentiers	32 maçons	3 serruriers
5 chirurgiens	18 marchands	30 tailleurs
20 cordonniers	27 menuisiers	8 tonneliers
401 engagés		

### L'arrivée de Jean Grondin à Beauport

Notre ancêtre **Jean Grondin** est du nombre de célibataires recrutés par **Colbert** après 1663. À son arrivée en Nouvelle-France, il a un contrat d'engagement d'une durée de 36 mois au service du marchand et seigneur **Nicolas Juchereau**. Ce dernier avait épousé **Marie-Thérèse Giffard**, fille du premier seigneur de Beauport.

Selon le père **Lebel** : (\*)

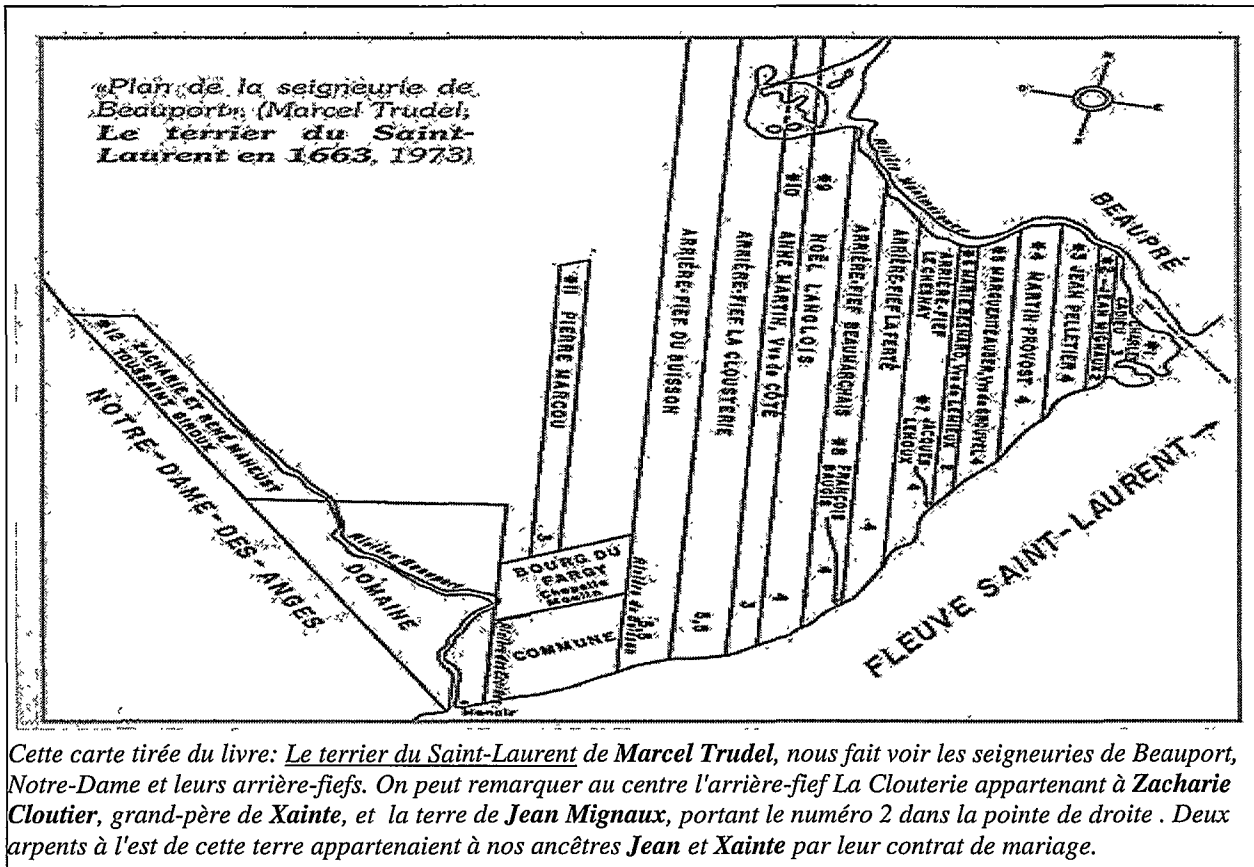
*«Pendant ces trois années, Jean Grondin et ses compagnons de travail: Jean Pezard, Guillaume Valade, Louis Lemieux et Jacques Lagille, s'occupent de 17 bêtes à cornes et vivent des produits d'une terre de 100 arpents. Le 16 novembre 1668, Jean Grondin accepte l'honneur d'être parrain de Jean-Baptiste Giroux, fils de Toussaint et Marie Goudard, ses proches voisins à Beauport.*

### Les années 1666 à 1678 à Beauport

Le 10 juillet 1669, à la maison des **Mignaux**, nos ancêtres passent leur contrat de mariage devant une foule de parents et d'amis. Du côté de **Jean Grondin**, on reconnaît ses voisins et amis: **Toussaint Giroux**, **Pierre Lefebvre**, **Jean Crête** et **Guillaume Valade**. La liste des invités de la famille **Mignaux** est plus impressionnante : les grands-parents **Cloutier** avec leurs fils **Zacharie**, **Jean** et **Charles**; **Robert Drouin**, **Romain Trépanier**, **Pierre Maheu**, **Nicolas Lebel**, époux de **Thérèse Mignaux**.

Une des clauses du contrat de mariage de nos ancêtres nous apprend que **Xainte** est la plus richement dotée des enfants de **Jean Mignaux**. Par son contrat de mariage avec **Jean Grondin**, elle reçoit en donation deux des six arpents de la terre de son père et celui-ci leur donne de la pierre et du bois pour bâtir leur maison. **Xainte** reçoit aussi un dot de 300 livres, ce qui est beaucoup pour cette époque.

## Nos ancêtres Jean Grondin et Xainte Mignaux à Beauport (suite)



Cette carte tirée du livre: *Le terrier du Saint-Laurent* de Marcel Trudel, nous fait voir les seigneuries de Beauport, Notre-Dame et leurs arrière-fiefs. On peut remarquer au centre l'arrière-fief La Clouterie appartenant à Zacharie Cloutier, grand-père de Xainte, et la terre de Jean Mignaux, portant le numéro 2 dans la pointe de droite. Deux arpents à l'est de cette terre appartenaient à nos ancêtres Jean et Xainte par leur contrat de mariage.

**Jean Grondin** a 29 ans et **Xainte** en a 16 seulement. Il faut savoir que cette différence d'âge était chose courante à cette époque car la colonie, au recensement de 1666, comptait 719 célibataires masculins et seulement 45 filles. Le mariage de nos ancêtres est célébré dimanche, le 14 août 1669 à Beauport. Étant donné que les filles se marient très jeunes dans la colonie, il faut souligner un fait assez rare de nos jours mais très fréquent à cette époque.

**Louise Cloutier** (la mère de **Xainte**) est enceinte de huit mois lors du mariage de nos ancêtres. Le 1<sup>er</sup> septembre 1669, **Louise** met au monde un fils, **J-Baptiste Mignaux**. En 1671, les deux femmes (mère et fille) accouchent la même semaine. **M-Charlotte Mignaux**, vient au monde le 2 février 1671 et **Xainte** donne naissance le 4 février 1671 à sa première fille, **Marie Grondin**. **Jean Mignaux** et **Louise Cloutier** auront un dernier enfant baptisé le 11 mars 1674. En 1672, **Jean** et **Xainte** ont maintenant leur maison et vivent heureux à l'ombre des parents **Mignaux** qui sont leurs voisins.

Au cours de l'année, ils seront témoins de deux événements historiques: 1°) l'arrivée du nouveau gouverneur et lieutenant général du Canada, le comte de **Frontenac**, nommé en remplacement du gouverneur **de Courcelles**. En arrivant dans la colonie, celui-ci déclare: «*Rien ne m'a paru si beau et magnifique que la situation de la ville de Québec qui ne pourrait être mieux postée quand elle deviendra la capitale d'un grand empire*». 2°) Le départ de l'expédition du père **Marquette** et **Louis Joliet** se rendant jusqu'au Mississippi à la découverte des mers du sud.

## Nos ancêtres Jean Grondin et Xainte Mignaux à Beauport (suite)

Pour nos ancêtres, la vie continue son cours. Une deuxième fille naît le 14 mars 1673 et une troisième s'ajoute le 11 octobre 1676 (**Louise-Charlotte**). Entre-temps, soit en 1676, **Nicolas Juchereau** (celui qui avait employé notre ancêtre **Jean Grondin** à son arrivée au Canada) et le père **Crespieul** se rendent en bateau dans le bassin de la rivière Chicoutimi à la demande de **Charles Bazire**, qui sera le fondateur de cette ville. Leur but: ouvrir un poste de traite des fourrures avec les «Sauvages», Montagnais, Algonquins, Esquimaux, etc. et leur apporter les sacrements.

**Juchereau**, accompagné du maître-charpentier **Jean Langlois** et de quatre ouvriers dont **Jean Grondin**, sont chargés de construire une chapelle de 30 pieds et un bâtiment qui servira à la fois de comptoir de traite et de logement. **Jean Grondin** et ses compagnons coupent le bois nécessaire et le débitent en planches. Vers la fin de juin, les matériaux sont prêts.

On commence aussitôt la construction de la chapelle et du poste de traite sur la pointe rocheuse formée par la rive gauche de la rivière Chicoutimi et la rivière Saguenay. Cet endroit est aujourd'hui facile à situer. Il est tout près de la «petite maison blanche» qui résista à l'inondation tragique, il y a quelques années à Chicoutimi. Qui ne se souvient pas de cette catastrophe?

Le 10 septembre, les constructions sont à peu près terminées et le père **Crépieul** peut accueillir dans son église «les Sauvages» qui abordent de toutes parts. Ceux-ci contruisent quelques cabanes tout autour. Fiers de leur travail, **Jean Grondin** et ses compagnons reviennent avant l'hiver à Beauport.

**Jean** se sent de plus en plus à l'étroit sur une petite terre de deux arpents pour y élever une famille et **Xainte** est de nouveau enceinte d'un quatrième enfant. Le 4 avril 1678, soit neuf ans après leur mariage, nos ancêtres **Jean** et **Xainte** vivent un moment très important car il va changer l'orientation de leur vie. Ce jour-là, notre ancêtre se rend à la maison de son ami **Toussaint Giroux** avec le notaire **Michel Fillion**. **Raphaël Giroux**, le fils de **Toussaint**, se montre disposé à acheter sa terre.

Ce contrat de vente est intéressant car il nous fait voir le travail réalisé par **Jean Grondin** sur sa terre. Il possède maintenant " *une petite maison de pierre et de bois escayrie avec establie au bout*". La vente est conclue au prix de 500 livres tournois payables comme suit: «*cent livres à la signature du contrat ainsi que deux versements de deux cents livres; le premier au jour de la Saint-Martin de cette année (1678) et un dernier versement payable au jour de la Saint-Martin de 1679*». Le jeune **Raphaël** n'a pas oublié de donner à **Xainte Mignaux** 10 livres «*pour ses épingles*» comme il est de coutume sur les contrats de vente de l'époque.

On relève aussi les conditions de cette vente : l'acheteur fournira " *quatre journées de charoi attelé de quatre boeufs aux semences prochaines et d'un homme pour ayder à labourer lequel labour sera fait sur ladite terre vendue par ce que lesdit vendeur, du consentement dudit acheteur, se sont réservés la jouissance de ladite concession vendue jusques au jour et feste de la Saint-Martin de cette année*". On constate que **Jean Grondin** veut encore

## Nos ancêtres Jean Grondin et Xainte Mignaux à Beauport (suite)

«*semer, récolter, " herbager" son bétail, jusqu'à l'automne*», le temps que **Xainte** accouche en toute sécurité à Beauport.

**Jean Crête**, maître charron, et **Philippe Poitiers**, maître tailleur d'habits, signent comme témoins à ce contrat en date du 4 avril 1678. Les dés sont jetés, **Jean Grondin** et **Xainte Mignaux** quitteront Beauport en automne avec leur famille.

Quelques années plus tôt, le sieur **Nicolas Juchereau** de Beauport (ex-employeur de **Jean Grondin**) s'était vu octroyer la seigneurie de la Grande Anse (La Pocatière). Ce dernier n'y résida jamais, il en fit plutôt cadeau à sa fille **Marie-Anne** qui avait épousé en 1670, **François Pollet** de La Pocatière. Le mouvement migratoire vers la rive sud s'amorce dès 1676.

Prévoyant y établir ses garçons, **Jean** avait obtenu deux terres dans cette seigneurie. À l'automne 1678, **Xainte** donne naissance à son quatrième enfant, une fille baptisée **Xainte-Jeanne**. Peu de temps après, **Jean** et **Xainte** disent adieu à leurs amis et voisins. Ils ne sont pas les seuls à déménager dans cette seigneurie car plusieurs membres de la famille **Mignaux** partent aussi pour La Pocatière vers la même époque. Ils comptent parmi les premiers fondateurs de cette paroisse.

La famille s'installe et s'agrandit. Huit autres enfants viennent compléter leur famille: **François** (1680), **Jean-Baptiste** (1682), **Louise-Thérèse** (1684), **Sébastien** (1687), **Jeanne-Marguerite** (1689), **Antoine** (1692), **Joseph** (1696) et **Angélique** (1698).

Comme plusieurs défricheurs de cette époque, ils eurent une vie relativement paisible. À leur crédit, soulignons qu'ils donnèrent la vie à douze enfants qui, à leur tour, eurent une nombreuse descendance. Trois garçons vont perpétuer le nom des **Grondin**: **François**, **Jean-Baptiste** et **Sébastien**. Il faut mentionner aussi que, par leurs filles, ils eurent plusieurs descendants **Bonin**, **Émond**, **Miville-Deschènes**, **Hayot**, **Albert**, etc.

**Jean Grondin** décéda le 1 octobre 1714 à Rivière-Ouelle et son épouse **Xainte Mignaux** lui survécut plusieurs années, puisqu'elle s'éteignit le 4 mars 1736 à Sainte-Anne-de-la-Pocatière.

---

### Références:

(\*) *Père Lebel. Nos ancêtres.*

*J. Lacoursière & Hélène-A. Bizier, Nos Racines, l'histoire vivante des Québécois, Tome 2.*

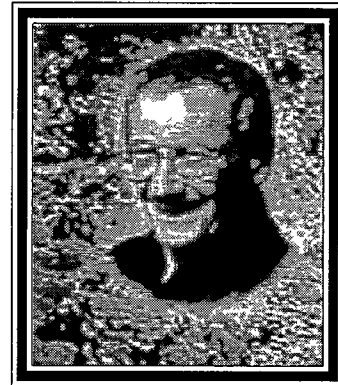


## NÉCROLOGIE



Nous avons appris avec regret le décès de Madame **Huguette Giguère Vachon**, épouse de feu **Arthur Vachon**, de Vallée-Jonction décédée le 25 mars 2008 à l'âge de 81 ans et 2 mois. Elle était la mère de **Carmen Vachon**, épouse de **Réjean Grondin** (membre # 75) de Sainte-Marie Beauce. Nos sincères condoléances à toute la famille et plus particulièrement à **Carmen et Réjean**.

À St-Jean-sur-Richelieu, le 6 mars 2008 est décédé, à l'âge de 76 ans, monsieur **Georges H. Carmel** époux de **Marguerite Bélanger Carmel** #78; il laisse aussi dans le deuil son fils Gilles (Danielle Leblanc) et sa sœur Florelle (Urgel Lauzière). Il était le beau-frère de **Réjeanne Lessard** # 198 et de **Sylvia Beauregard** # 364



À Lanoraie, le 15 février, est décédée à l'âge de 99 ans et 5 mois, madame **Marguerite Dion** épouse de feu **Raoul Bergeron**. Elle laisse aussi dans le deuil **Jacques Bergeron** (Francine Roy), **Danielle** (Michel Grondin # 166) **Mylène** # 187.

*Nous offrons nos plus sincères condoléances aux familles éplorées.*

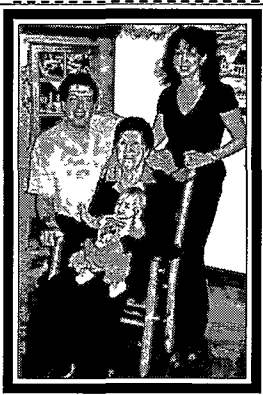
## CARNET SOCIAL



Voici **Charles-Édouard Veillette**, né le 7 avril 2006 à Victoriaville. Il est le 23<sup>e</sup> petit-fils de **Rosa L. Grondin**, petit-fils de **Georgette Grondin #432** et le 3<sup>e</sup> enfant de **Rachel Lefebvre**.



Samedi le 23 septembre 2006, **Luc Lefebvre**, fils de **Réjean Lefebvre** et de **Georgette Grondin #432** a épousé **Marjorie Delisle** à Shawinigan-Sud. **Luc** est le petit-fils de feu **Marcel Grondin** et arrière petit-fils de feu **Omer Grondin**. Beaucoup de bonheur!

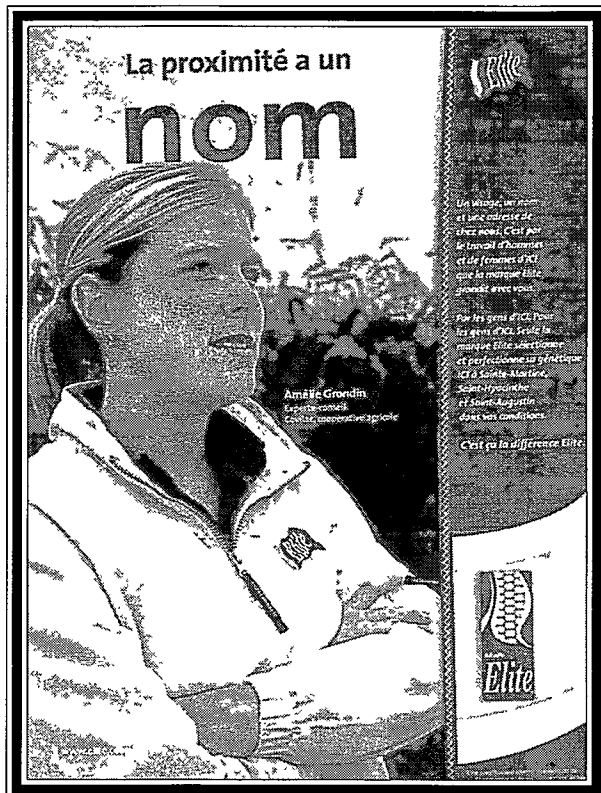


Madame **Rosa L. Grondin** tient fièrement son 25<sup>e</sup> arrière petit-fils. **Xavier Lefebvre** né le 27 juillet 2007 à St-Hyacinthe est le fils de **Luc Lefebvre** et petit-fils de **Georgette Grondin #432**.

Le samedi 10 mai 2008 est née à Québec, **Nellie Lafrance**, fille de **Vicky Dodier** et de **Denis Lafrance**; petite-fille de **Micheline Quirion** et de **Denis Dodier** et arrière-petite-fille de **Simone Grondin** et de feu **Philippe Quirion**. Sur la photo, l'arrière-grand-mère de 86 ans et l'arrière-petite-fille de 15 heures.

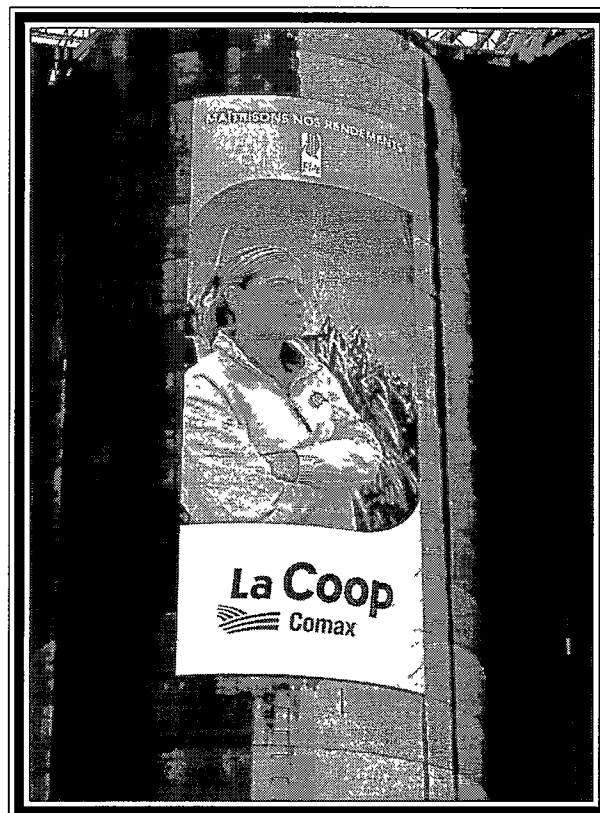


## CARNET SOCIAL (suite)



**Amélie** est la fille de **Aline** et **Gérard Grondin** #268-Président du C.A.. Elle a été choisie pour représenter la compagnie pour qui elle travaille. Elle est agronome de profession et expert-conseil en productions végétales Covilac, coopérative agricole (photo parue dans le journal *La terre de chez-nous* )

**Amélie Grondin.....** La fierté d'Aline et Gerry ( le président), si vous passez sur la 20 vous ne pouvez pas la manquer. On m'a dit que ça faisait au moins 13 pi x 40 pi... Ce sont de gros silos de grains sur le bord de l'autoroute 20 à St-Hyacinthe.



## CARNET SOCIAL (suite)

Le professeur de philosophie **Jean Grondin** a reçu un *doctorat honoris causa* de la Universidad del Norte Santo Tomás de Aquino (Unsta) de Tucumán, en Argentine, le 24 avril dernier. Il a aussi été nommé membre d'honneur de la Fundación Miguel Lillo.

Le professeur **Grondin**, qui a été le disciple et le biographe d'un grand penseur du XXe siècle, **Hans Gadamer**, a reçu son doctorat des mains du recteur de l'Unsta, M. **Juan Carlos Veiga**, du grand chancelier de cette institution, M. **Pablo Sicouly**, et du vice-recteur, M. **Rafaël Cúnsulo**. L'ambassadeur du Canada en Argentine, M. **Tim Martin**, a aussi participé à la cérémonie.

Spécialiste de l'herméneutique, de la phénoménologie, de la philosophie classique allemande et de l'histoire de la métaphysique, **Jean Grondin** a prononcé pour l'occasion une conférence sur l'un de ses sujets de prédilection : le sens de la vie et la transcendance de soi. Il a d'ailleurs publié en 2003 un essai sur le sujet : *Du sens de la vie. Essai Philosophique* (trad. espagnole 2004, néerlandaise 2005, allemande 2006).



Le professeur **Jean Grondin** honoré en Argentine

Le premier gala Zénith organisé conjointement par la Chambre de commerce et d'Industrie de l'Amiante et par la Société de développement économique de la région de Thetford Mines a remis, entre autres, le prix de l'entreprise agricole de l'année à l'entreprise Les Serres **Grondin** de Thetford Mines qui se spécialise dans les fleurs annuelles et les plans de légumes. Elle a connu une croissance remarquable en 2007.

## C'est une langue belle...

**Couloirdeuse** : prostituée qui fréquente les couloirs de la cité universitaire de Dakar au Sénégal.

**Couillon carré** : imbécile au Sénégal

**Couresse** : le mot couleuvre à la Martinique désigne le boa constrictor, on avait donc besoin d'un autre mot pour désigner la couleuvre on l'a donc appelée **couresse** vieux mot du patois français venu de Poitou-Saintonge. À Dominique et à Ste-Lucie près de la Martinique, une plante herbacée où la **couresse** aime se cacher se nomme herbe à **couresse**.

**Cuissettes** : en Suisse, culottes courtes de sport comme un short.

**Culottes grandes manches**, à La Réunion cette expression signifie tout simplement pantalon long.

**Cuveur**, au Tchad, ce mot signifie ivrogne, alcoolique.

**Couteauner** : au Tchad, donner un coup de couteau.

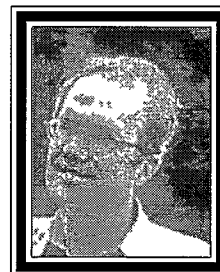
# RECRUTEMENT



## APPUI DES MEMBRES:

L'activité "Renouvellement des cartes de membre" fonctionne au ralenti en 2008. Je remercie les **8** membres qui ont manifesté leur appui à notre Association depuis le dernier Grondinard et qui ont payé leur renouvellement avant 30 avril 2008:

- 3 membres ont **Renouvelé** leur carte d'adhésion pour **1 AN**
- 2 nouveaux membres pour **1 AN**
- 2 membres ont renouvelé pour **5 ANS**
- 1 nouveau membre pour **5 ANS**



#M	Statut	Expiration	Prénom	NOM	Ville
174	5A	Déc. 2012	MONIQUE	GRONDIN-BELISLE	Longueuil (Québec)
261	R	Mai 2009	RITA	GRONDIN-JULIEN	Québec (Québec)
411	5A	Déc. 2012	ALIETTE	GRONDIN	Trois-Rivières (Québec)
534	R	Avril 2009	COLETTE	LACROIX	St-Bruno (Québec)
537	R	Avril 2009	LISA	GILBERT(GRONDIN)	Saint-Georges (Québec)
601	N	Mars 2009	JEAN-CLAUDE	GRONDIN	Québec (Québec)
602	N	Avril 2009	CLAUDETTE	ARSENEAULT	Québec (Québec)
603	5A	Avril 2012	PIERRE	GRONDIN	Québec (Québec)

**Je termine par une réflexion:** "Pourquoi tant de gens remarquables suscitent-ils de terribles sentiments hostiles ? Parce que les forces obscures qu'ils ont expulsées de leur monde intérieur reviennent les attaquer par l'intermédiaire d'autres personnes, que leurs qualités, leurs vertus, leur force de caractère dérangent. Au contraire, les gens qui mènent une vie ordinaire ne dérangent personne, et tout le monde est content d'eux.

Mais même si les affronter n'est pas facile, les ennemis extérieurs sont moins dangereux que les ennemis intérieurs, et avec eux il faut employer l'amour, la douceur, la patience. Tandis qu'avec les ennemis intérieurs, il faut user de fermeté, d'autorité, de sévérité. Malheureusement, c'est le plus souvent le contraire que font les humains : ils manifestent patience, indulgence pour leurs ennemis intérieurs et une extrême sévérité pour leurs ennemis extérieurs. Alors comment s'étonner s'ils continuent à se débattre dans des difficultés tellement enchevêtrées ?"

Le Maître Omraam Mikhaël Aïvanhov (1900-1986) est né en Bulgarie. En 1937, il vint en France où il a donné l'essentiel de son enseignement. Ce qui frappe d'abord dans son oeuvre, c'est la multiplicité des aspects sous lesquels est présentée cette unique question: l'homme et son perfectionnement. Quel que soit le sujet abordé, il est invariablement traité en fonction de l'usage que l'homme peut en faire pour une meilleure compréhension de lui-même et une meilleure conduite de sa vie.



**ATTENTION : N'oubliez pas de vérifier votre date d'expiration sur votre étiquette d'envoi :**

#M : 50 / Expiration : Déc. 2008

Prénom nom de famille

Numéro, rue

Ville Code postal



**Pour devenir membre ou pour les renouvellements :**



Paul-André Grondin, 4180 Brais, St-Hubert, Qc, J3Y 6E7



(450) 656-9198



FrPa.Grondin@sympatico.ca

## ARTICLES GRONDIN

Epinglette :	5.00\$ _____ + frais postaux ( 1.00\$ )	Total _____ \$
Armoire sur carton :	8.00\$ _____ + frais postaux ( 1.00\$ )	Total _____ \$
Jeu de cartes simple :	6.00\$ _____ + frais postaux ( 1.00\$ )	Total _____ \$
double :	10.00\$ _____ + frais postaux ( 1.00\$ )	Total _____ \$
Porte-clé :	5.00\$ _____ + frais postaux ( 1.00\$ )	Total _____ \$
Stylo :	5.00\$ _____ + frais postaux ( 1.00\$ )	Total _____ \$
<b>Grand Total</b>		<b>_____ \$</b>

Faites parvenir votre commande avec votre **nom, adresse, numéro de téléphone** et votre **paiement** à l'adresse qui suit :

**Association des Grondin**

A/s **Gérard Grondin**, président  
1360, rue Notre-Dame, St-Maurice, G0X-2X0



### J'aimerais devenir membre de l'Association des Grondin d'Amérique Inc.

Pour un an 20.00\$..... Pour 5 ans 90.00\$ ..... Membre à vie 250.00\$.....

Nom \_\_\_\_\_ Tél: ( \_\_\_\_\_ ) \_\_\_\_\_

Adresse \_\_\_\_\_ Ville \_\_\_\_\_ +++ \_\_\_\_\_

Code postal \_\_\_\_\_ Adresse Internet : \_\_\_\_\_

Je suis né(e) le: \_\_\_\_\_ Lieu \_\_\_\_\_

Nom de mon père \_\_\_\_\_ Ma mère \_\_\_\_\_

Ils se sont mariés le \_\_\_\_\_ à \_\_\_\_\_

**Postez votre chèque à: Paul-André Grondin, responsable du Recrutement,  
4180, Brais, St-Hubert P.Qué, J3Y-6E7**

### Je désire donner une carte de membre en cadeau. J'inclus 20.00\$

Envoyer à: \_\_\_\_\_

Adresse \_\_\_\_\_

Ville \_\_\_\_\_ Code \_\_\_\_\_

Tél: ( \_\_\_\_\_ ) \_\_\_\_\_

Né le \_\_\_\_\_ Lieu \_\_\_\_\_

Offert par: \_\_\_\_\_ Membre no \_\_\_\_\_

Postez votre chèque à:

**Association des Grondin a/s Paul-André Grondin  
4180, Brais, St-Hubert, P.Q. J3Y-6E7**



Pour devenir membres et recevoir notre revue?

**Abonnements : Canada :** 1 an = 20,00\$  
2 ans = 40,00\$  
5 ans = 90,00\$  
à vie = 300,00\$

**Europe :** 1 an = 20 euros

**Etats-Unis :** 1 an = 20,00\$ (U.S.)

P.s. Les abonnements pour les États-Unis et l'Europe sont offerts pour une période d'un an à cause d'une variation possible des tarifs.

Vous désirez faire paraître une **publicité**?  
Communiquez avec nous, nous apprécierons votre participation à la publication de votre revue.

**COÛT : 1 PARUTION pour 10\$**

**COÛT : 3 PARUTIONS pour 25\$**

## Un cadeau pour une occasion spéciale?

### Suggestion de cadeau pour...

**Vous ?** La deuxième édition du dictionnaire des **Grondin**.

**Vos enfants ?** La deuxième édition du dictionnaire des **Grondin**.

**Vos petits-enfants ?** La deuxième édition du dictionnaire des **Grondin**.

**Un parent ?** La deuxième édition du dictionnaire des **Grondin**.

### Prix

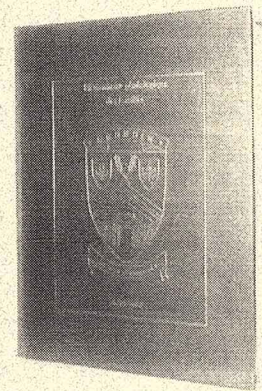
60,00\$ le volume, si vous désirez vous le procurer par la poste veuillez ajouter 12,00\$ pour les frais postaux au Canada.

### Où le trouver?

Chez les personnes suivantes : il y en a sûrement une près de chez vous...

<b>Simone Grondin</b>		(418)335-2381
3681 chemin de l'Aéroport	Thetford Mines Qc	G6G 5R7
<b>Janine Grondin</b>	Ste-Foy	(418)653-1469
<b>Gerry Grondin</b>	St-Maurice	(819)379-0372
<b>Gilles Grondin</b>	Trois-Rivières	(819)693-4319
<b>Johanne Grondin</b>	Repentigny	(450)582-4497
<b>Léo-Paul Grondin</b>	Longueuil	(450)468-5426
<b>Myriam Picard</b>	Longueuil	(514)616-9394
<b>Nicole Grondin</b>	St-Maurice	(819)693-9514
<b>Raymonde Grondin</b>	St-Romuald	(418)8394934
<b>Raphaël Grondin</b>	Laval	(450)663-8717
<b>Réjeanne Grondin</b>	Lévis	(418)833-4194

(pour les adresses des membres du Conseil d'administration, voir à la page 2)



Postes Canada

Numéro de la convention 40069967 de la Poste-publication

Retourner les blocs adresse à l'adresse suivante :

Fédération des familles-souches du Québec

C.P. 10090, Succ. Sainte-Foy, Québec (QC) G1V 4C6

IMPRIMÉ- PRINTED PAPER SURFACE